

**Parafia Ewangelicko-Prezbiteriańska
Chrystusa Zbawiciela w Krakowie**

18. NIEDZIELA PO TRÓJCY ŚW.

29 WRZEŚNIA 2024



Witamy w parafii Ewangelicko-Prezbiteriańskiej Chrystusa Zbawiciela w Krakowie!

Pragniemy być dynamicznym kościołem protestanckim w Krakowie, który będzie służył Jezusowi Chrystusowi, sobie nawzajem oraz ludziom tego miasta. Dążymy do tego, aby być kościołem pasującym do kultury Krakowa w obecnym czasie i kościołem, który wychodzi z Ewangelią do Polaków oraz ludzi pochodzących z innych narodów, kultur i tradycji.

Ponadto, jesteśmy kościołem dostosowanym pod względem kultury, biblijnego i pełnego bojaźni Bożej uwielbienia. Kościołem, którego fundamentem jest łaska oraz który jest kochającą społecznością. Praktykujemy uczniostwo i jesteśmy zaangażowani w misję.

Bardzo prosimy o zachowanie ciszy w kaplicy przed nabożeństwem. Cisza umożliwi otworzenie się przed Bogiem, a także rozważanie Słowa Bożego oraz pomaga w dostrojeniu się do Niego. Z tego powodu ciszę przed i po nabożeństwie wykorzystujemy na osobistą modlitwę.

Niedziela, 29 września 2024

PRELUDIUM

Wszyscy wstają.

W odpowiedzi na Boże wezwanie do nabożeństwa, wystawiamy Go psalmami, hymnami i pieśniami duchowymi.

PIEŚŃ

„On moim Panem”
Eleanor H. Hull (1912)

POZDROWIENIE

Bóg otrzymuje pierwsze słowo w kulcie, gdy przywołuje swój lud do swojej obecności.

CELEBRANS

Chwała niech będzie Ojcu, i Synowi i Duchowi Świętemu.

ZBÓR

Jak było od początku, jak jest i jak będzie na wieki wieków. Amen.

SPOWIEDŹ

Kiedy lud Boży zobaczy Bożą chwałę, słuszne jest, abyśmy wyznali nasze grzechy, zarówno wspólnie, jak i indywidualnie.

Wezwanie do spowiedzi

CELEBRANS

Korząc się przed Bożym majestatem wyznajmy wobec Niego i innych grzechy, których się dopuściliśmy.

Rachunek sumienia w ciszy.

Spowiedź powszechna

ZBÓR

Wspaniały i litościwy Boże, ukochałeś nas wieczną, ofiarną miłością, ale my nie ukochaliśmy Ciebie. Ty nieustannie nas wzywasz, ale my nie słuchamy. Prosisz nas o miłość, ale my zostawiamy bliźniego w potrzebie, zajęci swoimi sprawami. Akceptujemy zło, uprzedzenia, wojnę i chciwość. Boże łaski, kiedy przychodzisz do nas z miłosierdziem, pokutujemy w duchu i w prawdzie, przyznajemy się do grzechu, i z wdzięcznością przyjmujemy Twoje przebaczenie przez Jezusa Chrystusa, naszego Odkupiciela. Amen.

Zwiastowanie odpuszczenia grzechów

CELEBRANS

Tym, którzy szczerze pokutowali, na podstawie Bożych obietnic zwiastuję: *Jeśli wyznajemy nasze grzechy, to Bóg, który jest wierny i sprawiedliwy, odpuści nam grzechy i oczyści nas z wszelkiej nieprawości (1 J 1:9; BE).*

Wszystkim tym, którzy szczerze nie pokutowali, przypominam, że grzech im jest zatrzymany aż do czasu ich nawrócenia i szczerego wyznania grzechów.

GLORIA

Słowo Boże wychodzi naprzeciw naszej pokucie z obietnicą Ewangelii i zapewnia lud Boży, że otrzymaliśmy przebaczenie. Lud Boży odpowiada na obietnicę Ewangelii wystawiając ją i rozbrzmiewając nadzieją.

$\text{♩} = 120$

A - lle - lu - ja, a - lle - lu - ja, a - lle - lu - ja. A - lle - lu - ja, a - lle - lu - ja, a - lle - lu - ja.

CZYTANIE RESPNSORYJNE

Ps 72:1, 12-19 (UBG)

CELEBRANS

Boże, daj królowi swoje sądy i swoją sprawiedliwość synowi króla.

ZBÓR

Ocali bowiem ubogiego, gdy zawoła, i nędznego, który nie ma pomocnika. Zmiłuje się nad ubogim i potrzebującym i wybawi dusze nędzarzy. Wybawi ich dusze od podstępów i przemocy, bo ich krew jest cenna w jego oczach.

CELEBRANS

I będzie żył, i dadzą mu złoto z Szeby; nieustannie będą się za niego modlić i codziennie mu błogosławić. Gdy się zasieje garść zboża w ziemi na szczytach gór, jego plon zaszumi jak Liban, a mieszkańcy miast zakwitną jak polna trawa.

ZBÓR

Jego imię trwać będzie na wieki; póki słońce trwa, trwać będzie jego imię; ludzie będą błogosławieni w nim, a wszystkie narody nazwą go błogosławionym. Błogosławiony niech będzie PAN Bóg, Bóg Izraela, który sam jeden czyni cuda.

CELEBRANS

I błogosławione na wieki jego chwalebne imię; niech cała ziemia będzie napełniona jego chwałą. Amen, amen.

CZYTANIA Z PISMA ŚWIĘTEGO

Biblia czytana publicznie poprzez lud Boży jest Słowem Pana Boga.

Stary Testament

Czytanie z Księgi Rodzaju (14:1-24; BE)

LEKTOR

¹ Działo się to w czasach Amrafela – króla Szinear, Arioka – króla Ellasaru, Kedorlaomera – króla Elamu i Tidala – króla Goim. ² Królowie ci wszczęli wojnę z Berą – królem Sodomy, Birszą – królem Gomory, Szinabem – królem Admy i z Szemeberem – królem Seboim oraz z królem Beli, to jest Soaru. ³ Ci ostatni sprzymierzyli się ze sobą w dolinie Siddim, gdzie teraz znajduje się Morze Słone. ⁴ Przez dwanaście lat służyli Kedorlaomerowi, a w trzynastym roku się zbuntowali. ⁵ W czternastym roku przyszedł więc Kedorlaomer z innymi królami i pobili Refaitów w Aszterot-Karnaim, Zuzytów w Ham, i Emitów na równinie Kiriataim, ⁶ a Chorytów w ich górach Seir aż do El-Paran, które jest położone na pustyni. ⁷ Potem zawrócili i przyszedli do En-Miszpat, to jest Kadesz, i podbili cały kraj Amalekitów, a także Amorytów, mieszkających w Chasason-Tamar. ⁸ Wtedy wyruszył król Sodomy i król Gomory, król Admy, król Seboim oraz król Beli, to jest Soaru, i w dolinie Siddim przygotowywali się do walki ⁹ z Kedorlaomerem – królem Elamu, z Tidalem – królem Goim, z Amrafelem – królem Szinear i z Ariokiem – królem Ellasaru. Czterech królów przeciwko pięciu. ¹⁰ W dolinie Siddim było wiele dołów ze smołą, w które wpadli uciekający królowie Sodomy i Gomory, a pozostali umknęli w góry. ¹¹ Zwycięzcy natomiast odeszli, zabierając całe mienie Sodomy i Gomory, i całą ich żywność. ¹² Urowadzili także mieszkającego w Sodomie Lota, bratanka Abrama, wraz z jego majątkiem.

¹³ Pewien zbieg przybył i doniósł o tym Abramowi, Hebrajczykowi, który mieszkał koło dębów należących do Amoryty imieniem Mamre, brata Eszkola i Anera, sprzymierzeńców Abrama. ¹⁴ Gdy Abram usłyszał, że jego bratanek został uprowadzony do niewoli, dobrał sobie trzystu osiemnastu oddanych ludzi, urodzonych w jego domu, i ruszył w pościg aż do Dan. ¹⁵ Następnie podzielił swoich ludzi, nocą uderzył na napastników i ścigał ich aż do Choby, leżącej na północ od Damaszku. ¹⁶ W ten sposób odzyskał całe mienie i sprowadził na powrót Lota, swego bratanka, jego dobytek, kobiety i pozostałych ludzi.

¹⁷ Gdy Abram powrócił po zwycięstwie nad Kedorlaomerem i sprzymierzonymi z nim królami, król Sodomy wyszedł na jego spotkanie do doliny Szawe, to jest doliny królewskiej. ¹⁸ Melchizedek zaś, król Szalemu, wyniósł

chleb i wino. A był on kapłanem Boga Najwyższego. ¹⁹ I pobłogosławił Abrama: Błogosławiony niech będzie Abram przez Boga Najwyższego, Stwórcę nieba i ziemi. ²⁰ I błogosławiony niech będzie Bóg Najwyższy, który wydał twoich nieprzyjaciół w twoje ręce. Wówczas Abram dał mu dziesięcinę ze wszystkiego.

²¹ Wtedy król Sodomy powiedział do Abrama: Oddaj mi tylko ludzi, a dobytek sobie zabierz! ²² Abram jednak odpowiedział królowi Sodomy: Przysięgam na Pana, Boga Najwyższego, Stwórcę nieba i ziemi, ²³ że nie wezmę ani nitki, ani rzemyka od sandała. Nie wezmę niczego z tego, co należy do ciebie, żebyś nie mówił: Abram wzbogacił się dzięki mnie, ²⁴ oprócz tego, co zjedli moi słudzy i części łupów dla Anera, Eszkola i Mamrego – ludzi, którzy przyszli ze mną. Niech oni wezmą swoją część.

LEKTOR

Oto Słowo Boże.

ZBÓR

Bogu niech będą dzięki.

Nowy Testament

Czytanie z Listu do Filipian (1:21; BE)

LEKTOR

²¹ Dla mnie bowiem życie to Chrystus, a śmierć to zysk.

LEKTOR

Oto Słowo Boże.

ZBÓR

Bogu niech będą dzięki.

KAZANIE

wielebny Mikael Römer, tytuł: Najważniejszy cel człowieka.

WYZNANIE WIARY

Używamy starochrześcijańskich deklaracji wiary, aby przypominać nam o prawdach, w które wierzymy.

CELEBRANS

W odpowiedzi na usłyszane Słowo, wspólnie z Kościołem na Zachodzie wyznajmy naszą wiarę słowami Apostolskiego wyznania wiary.

Wszyscy wstają.

ZBÓR

Wierzę w Boga Ojca Wszechmogącego,* Stworzyciela nieba i ziemi,* i w Jezusa Chrystusa,* Syna Jego Jedynego, Pana naszego,* który się począł z Ducha Świętego,* narodził się z Marii Panny,* umęczon pod Poncjuszem Piłatem,* ukrzyżowan, umarł i pogrzebion,* zstąpił do piekieł.* Trzeciego dnia zmartwychwstał,* wstąpił na niebiosa,* siedzi po prawicy Boga Ojca Wszechmogącego.* Stamtąd przyjdzie sądzić żywych i umarłych.* Wierzę w Ducha Świętego,* święty Kościół powszechny,* świętych obcowanie,* grzechów odpuszczenie,* ciała zmartwychwstanie,* żywot wieczny.* Amen.

PIEŚŃ

Lud Boży odpowiada na Słowo Boże z bojaźnią, miłością i zaufaniem, starając się Go naśladować.

„Chwalże ma duszo Mocarza”
Joachim Neander (1665)

Wszyscy siadają.

MODLITWA POWSZECHNA

Celebrans odmarwia modlitwę na głos, na którą zbór odpowiada: Amen.

MODLITWA PAŃSKA

Jednym głosem lud Boży wstarcia się za sobą nawzajem i za Królestwem Bożym.

CELEBRANS

Módlmy się jak nas nauczył Pan nasz Jezus Chrystus.

ZBÓR

Ojczy nasz,* któryś jest w niebie,* święć się imię Twoje,* przyjdź królestwo Twoje,* bądź wola Twoja,* jako w niebie, tak i na ziemi.* Chleba naszego powszedniego daj nam dzisiaj,* i odpuść nam nasze winy,* jako i my odpuszczamy naszym winowajcom.* i nie wódz nas na pokuszenie,* ale nas zbaw ode złego.* Bo Twoje jest Królestwo* i potęga, i chwała na wieki wieków. Amen.

Wszyscy wstają.

SANCTUS

Moment, w którym lud Boży przygotowuje swoje serca do uczestniczenia w sakramencie Wieczerzy Pańskiej, wyznając świętość Boga.

„Święty na zawsze”

Brian Johnson, Chris Tomlin, Jason Ingram, Jenn Johnson, Phil Wickham (2022)

SAKRAMENT WIECZERZY PAŃSKIEJ

Podczas Wieczerzy Pańskiej Bóg w swojej łasce daje nam widoczny znak, aby ogłosić śmierć Chrystusa oraz pieczęć, aby zapewnić nasze serca, że lud Boży jest karmiony.

Słowa ustanowienia

CELEBRANS

Pan Jezus tej nocy, której był wydany, wziął chleb, a podziękowawszy, złamał i rzekł: *Bierzcie, jedzcie, to jest ciało moje za was wydane; to czyńcie na pamiątkę moją.*

Podobnie i kielich po wieczerzy, mówiąc: *Ten kielich to nowe przymierze we krwi mojej; to czyńcie, ilekroć pic będziecie, na pamiątkę moją.* Albowiem, ilekroć ten chleb jecie, a z kielicha tego pijecie, śmierć Pańską zwiastujecie, aż przyjdzie.

Modlitwa o godne przyjęcie Wieczerzy Pańskiej

CELEBRANS

Przeto, ktokolwiek by jadł chleb i pił z kielicha Pańskiego niegodnie, winien będzie ciała i krwi Pańskiej. Niechże więc człowiek samego siebie doświadcza i tak niech je z chleba tego i z kielicha tego pije (1 Kor 11:27-28).

ZBÓR

Ile razy ten Chleb spożywamy* i pijemy z tego kielicha,* głosimy śmierć Twoją, Panie* oczekując Twego przyjścia w chwale (1 Kor 11:26).

CELEBRANS

Błogosławieni, którzy łakną i pragną sprawiedliwości, albowiem oni będą nasyчени (Mt 5:6).

ZBÓR

Panie, nie jestem godzien, aby przyjść do Twego stołu,* ale powiedz tylko słowo,* a będzie uzdrowiona dusza moja (Łk 7:7).

CELEBRANS

Skosztujcie i zobaczcie, że dobry jest Pan! Błogosławieni, którzy są zaproszeni na ucztę Baranka.

Rozdawanie Wieczerzy Pańskiej

Biały napój na tacach jest bezalkoholowy.

Prawo uczestniczenia w Wieczerzy mają ochrzczeni członkowie Kościołów chrześcijańskich.

MODLITWA DZIĘKCZYNNA

CELEBRANS

Módlmy się...

*Celebrans zmawia modlitwę, na którą zbór odpowiada: **Amen.***

Wszyscy wstają.

PIEŚŃ

W trakcie śpiewu zostaną zebrane ofiary.

Lud Boży przynosi swoje dziesięciny i ofiary, odpowiadając na Bożą łaskę i przypominając o Bożej dobroci.

„Psalm 23”

Robert Kasprowicz (2010)

OGŁOSZENIA PARAFIALNE

ROZESŁANIE

Bóg ma ostatnie słowo w naszym kulcie, kładąc swoje imię na nas i dając nam swoje najlepsze dary.

Błogosławieństwo

CELEBRANS

Niech Pan cię błogosławi i strzeże. Niech Pan rozpromieni nad tobą swoje oblicze i niech ci okaże miłosierdzie. Niech Pan zwróci ku tobie swoje oblicze i niech cię obdarzy pokojem (Lb 6:24-26).

ZBÓR

G D Em Hm H C Am G (Eb)

A - men, a - men, A - men.

CELEBRANS

Idźcie w pokoju Chrystusa.

ZBÓR

Bogu niech będą dzięki.

DOKSOLOGIA

Lud Boży odpowiada na Słowo Boże z bojażnią, miłością i zaufaniem, starając się Go naśladować.

Niech Boga wielbi każdy twór,
Niech Mu aniołów śpiewa chór,
Niech świat Mu spieszy pokłon nieść,
Najświętszej Trójcy chwała, cześć.

POSTLUDIUM

On moim Panem

Eleanor H. Hull (1912)

$\text{♩} = 120$
D A

1. On mo - im Pa - nem, je - dy - ny mój Bóg. Ni - cze - go nie brak, gdy
1. Be thou my Vi - sion, o - Lord of my heart. Naught be all else to me

7 G A Bm G A G

ze mną jest On. O Nim wciąż myślę, czy dzień jest, czy noc,
save that Thou art. Thou my best Thought by day or by night,

13 D G A D

Cho - dząc czy le - żąc On świat - łem mym jest.
wa - king or sleep - ing, Thy pre - sence my light.

Detailed description: The image shows a musical score for the hymn 'On moim Panem'. It is written in G major (one sharp) and 3/4 time. The tempo is marked as quarter note = 120. The score consists of three staves of music. The first staff starts with a treble clef and a key signature of one sharp (F#). The melody begins with a quarter note G, followed by quarter notes A, B, and C. Above the staff, the chord 'D' is indicated for the first measure and 'A' for the second. The lyrics are written below the staff. The second staff begins at measure 7. The melody continues with quarter notes G, A, B, and C. Above the staff, the chords 'G', 'A', 'Bm', 'G', 'A', and 'G' are indicated. The lyrics continue below. The third staff begins at measure 13. The melody starts with a quarter rest, followed by quarter notes G, A, and B. Above the staff, the chords 'D', 'G', 'A', and 'D' are indicated. The lyrics conclude below. The score ends with a double bar line.

2. Bóg mą mądrością, On jest prawdą mą.
Na zawsze przy mnie, nie jestem już sam.
Jam Jego dzieckiem, On jest Ojcem mym.
Mieszka w mym sercu, króluje w nim Pan.

3. Bóg moją tarczą i mieczem mym jest.
On moją zbroją i siłą mą też.
On moją skałą i schronieniem mym.
W górę podnosi, kieruje mnie tam.


4. Bogactw nie pragnę, nie nęci ich blask.
On mym dziedzictwem, On chwałą mą jest.
Tylko On jeden, mój Stwórca i Pan,
Niebieski Król i najdroższy mój skarb.

5. Król mój jedyny zwycięstwo mi dał,
Radość niebieską i blask pełni dnia.
Miłości moja, cokolwiek ma przyjsć,
Bądź moim Panem, jam sługą Twym jest.

Chwalże ma duszo Mocarza


Joachim Neander (1665)

$\text{♩} = 120$
F Dm G C F



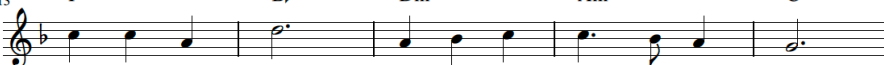
1. Chwal-że, ma du - szo, Mo - ca - rza i Kró - la wszech - świa - ta!
1. Praise to the Lord, the Al - migh - ty, the King of cre - a - tion!

7 F Dm G C F




Niech się twa proś - ba go - rą - ca z po - dzie - ką prze - pla - ta!
O my soul, praise Him, for He is Thy health and sal - va - tion!

13 F B♭ Dm Am C



W gó - rę się zwróc, har - fo i lut - nio się zbudź!
All ye who hear, now to His tem - ple draw near;

18 C B♭ C F



Niech pieśń twa w nie - bo u - la - ta!
sing now in glad a - do - ra - tion!

2. Chwalże Mocarza,
co wszystkim tak mądrze kieruje;
Który na skrzydłach cię orlich
bezpiecznie piastuje;
Który ci dał,
w dobrach rozlicznych twój dział.
Czy serce twoje to czuje?

3. Chwalże Mocarza,
co cudnie cię tak ukształtował,
Zdrowiem obdarzył
i drogi ci zawsze torował,
Z iluż to trwóg?
Wielki, potężny cię Bóg
Dziwną swą mocą ratował.
Chwal Go na wieki swym pieniem!

4. Chwalże ma duszo Mocarza,
co Ci błogosławił!
Coś się w strumieniach miłości
tak dziwnie objawił,
Duchu mój miej
Boga w pamięci wciąż swej
Byś miłość Jego rad sławił.

5. Chwalże ma duszo Mocarza
gorącym westchnieniem!
Chwalże Go wszystko,
co żyje z Abrama nasieniem!
On blaski swe,
w serce twe biedne ci śle,

Święty na zawsze

Brian Johnson, Chris Tomlin, Jason Ingram, Jenn Johnson, Phil Wickham (2022)

1. Kolejne pokolenia
Od wieków wielbią ciebie
Śpiewając pieśni chwały na twą cześć
Śpiewali ci przed nami
Następni śpiewać będą
Nie ucichną pieśni na twą cześć

Twe imię jest najwyższe
Twe imię jest największe
Twe imię ponad wszystkim jest
Nad królów panowanie
Ich mocą i władaniem
Twe imię ponad wszystkim jest

Pieśń aniołów brzmi: Święty
Wszystko śpiewa dziś: Święty
Wywyższamy Cię: Święty
Święty na zawsze

2. Jeśli krew Baranka
Zmyła twoje winy
Śpiewaj najwyższemu chwały pieśń
Jeśli dał ci wolność i nosisz jego imię
Śpiewaj nieustannie chwałę —
Śpiewamy pieśni chwały na twą cześć

/ Ref. /

Bridge:
Śpiewa Boży lud: Święty
To nasz królów król: Święty
Już do końca dni: Święty
Święty na zawsze

Psalm 23

Robert Kasprowicz (2010)

F#m E/G# A F#m E/G#

1. Pan Bóg jest mo - im pas - te - rzem, nad wo - dy spo - koj - ne mnie
2. Du - szę mo - ją po - krze - piasz, Twa obiet - ni - ca jest
3. O - li - wną mą gło - wę na - masz - czasz, kie - lich bez koń - ca na -

A F#m E/G# A

wie - dzie. Na łą - kach zie - lo - nych mnie pa - sie, ni -
pew - na. Bez - piecz - ną mnie dro - gą pro - wa - dzisz, po -
peł - niasz. Twa do - broć i łą - ska na wie - ki już przy

F#m E/G# A D E

cze - go dziś mi nie - brak - nie. Choć - bym szedł cie - mną do -
cie - szasz, gdy smu - tek na twa - rzy.
mnie są

F#m E/G# A/C# A D

li - ną, zła się nie u - lęk - nę, bo Ty jes - teś ze mną.

D E F#m E/G# A/C# A D

Choć - bym szedł cie - mną do - li - ną, zła się nie u - lęk - nę, bo Tyś zemną jest -



Zostańmy w kontakcie!

Zachęcamy do dołączenia do parafialnego kanału na telegramie

Użycie QR kodu przekierowuje do kanału

Ofiary na rzecz Kościoła

Ofiary wpłacać można na numer konta:

Parafia Ewangelicko-Prezbiteriańska Chrystusa Zbawiciela w Krakowie,
ul. Smolki 8, 30-513 Kraków. Nr konta: 30 1140 2004 0000 3802 8200 9665.

Ofiary z ubiegłego tygodnia stanowią: 840 zł.

Wydarzenia

Wszystkie aktualne wydarzenia i ogłoszenia, włącznie z niniejszym biuletynem można znaleźć na stronie parafialnej: www.kosciolzbawiciela.pl oraz na naszej stronie na Facebooku: facebook.com/kosciolzbawiciela.

W następnym tygodniu

02.10 (śr.), *Grupa domowa w jęz. polskim*, ul. Smolki 8, godz. 18.00.

05.10 (sob.), *Spotkanie dla nastolatków „Vibe”*, ul. Smolki 8, godz. 14.00.

05.10 (sob.), *Zajęcia katechetyczne w języku ukraińskim*, ul. Smolki 8, godz. 18.00.

06.10 (nd.), *Nabożeństwo niedzielne*, ul. Zabłocie 25, godz. 17.00.

09-11.11, *Wyjazd parafialny*, Hotel Szyndzielnia (w Bielsku-Białej).